

# ***11th Sunday after Pentecost***

*August 21, 2022*

## **Emanuel Lutheran Church**

**Evangelical Lutheran Church in America**

**324 College Avenue, Modesto, California 95350**

**(209) 523-4531 □ [www.emanuellutheran.org](http://www.emanuellutheran.org)**



### **Our Mission**

*To share Christ's unconditional love with everyone.*

### **Our Vision**

*Emanuel's vision is to be loving, supportive, and welcoming, as we reach out in service and in witness to our neighborhood and the city beyond.*

*We share a passion to nurture people in all stages and circumstances of life.*

*We, as disciples of Christ, minister to our changing community in challenging cultural times.*



# Welcome to Emanuel

## Staff

### **Presiding Minister**

Rev. Dr. Lyn Crase

### **Organist & Choir Director**

Barbara Vukich

### **Administrative Assistant**

Paula Braxton

### **Day Care Director**

Laura Marquez

### **Bookkeeper**

Maria Ojeda

## Council Officers

### **President**

Pat Smith

### **Vice President**

Dennis Strand

### **Treasurer**

Bob Reuter

### **Secretary**

Janice Watkins

## **WELCOME GUESTS AND VISITORS!**

*Welcome in the name of Jesus Christ. We are glad that you have come to worship with us. Please help us to know you by introducing yourself to those you encounter and please be sure to sign our guest book (located on the stand in the Narthex).*

### • **LARGE PRINT BULLETINS** are available. •

#### Children/Youth & Family/ELDC:

Council member – Pat Smith

#### Spiritual Life:

Council member – Chris Paulsen

#### Worship:

Council member – Martha Strand

#### Outreach:

Council member — Elaine Ixcot

#### Resource:

Bob Reuter, Treasurer

Stewardship —

Property — Dennis Strand

#### Fellowship:

Council member—Janice Watkins

#### Social Media:

Council member – Brett Owen

#### Endowment Team

Bob Reuter, Chairman

Team members: Pastor Lyn, Dennis Strand, Pat Smith

#### This Week's Worship Assistants

Assisting Minister: Kathleen Reuter

Readers: Matthew & Rebeca Owen

### **OFFICE HOURS**

*Monday through Thursday - 8 am to 3 pm*

*Friday - 8 am to 2 pm*

# 11TH SUNDAY AFTER PENTECOST

AUGUST 21, 2022

---

**PRELUDE**

*Nyland*

Dale Wood

**WELCOME**

Pastor Lyn Crase

**OPENING HYMN**

*Praise to the Lord, the Almighty*

Page 14

## **CONFESSION AND FORGIVENESS**

**P:** Blessed be the holy Trinity, ✝ one God,  
whose steadfast love endures forever

**Amen**

**P:** Let us confess our sin in the presence of God and of one another.

Merciful God,

**we confess that we have not followed your path  
but have chosen our own way.**

**Instead of putting others before ourselves,  
we long to take the best seats at the table.**

**When met by those in need,  
we have too often passed by on the other side.**

**Set us again on the path of life.**

**Save us from ourselves  
and free us to love our neighbors.**

**Amen**

**P:** Hear the good news!

God does not deal with us according to our sins  
but delights in granting pardon and mercy.

In the name of ✝ Jesus Christ, your sins are forgiven.

You are free to love as God loves.

**Amen**

# Kyrie



*Se - ñor, Se - ñor, ten pie - dad; ten pie - dad de no -*  
*Lord, . . have mer - cy on us; O . . . Lord, have . . .*



*so - tros. Se - ñor, Se - ñor, ten pie -*  
*mer - cy. Lord, . . have mer - cy on*



*dad; ten pie - dad de no - so - tros.*  
*us; O . . . Lord, have . . mer - cy.*



*Cris - to, Cris - to, ten pie - dad; ten pie - dad de no -*  
*Christ, . . have mer - cy on us; O . . . Christ, have . .*



*so - tros. Cris - to, Cris - to, ten pie -*  
*mer - cy. Christ, . . have mer - cy on*



*dad; ten pie - dad de no - so - tros.*  
*us; O . . . Christ, have . . mer - cy.*



*Se - ñor, Se - ñor, ten pie - dad; ten pie - dad de no -*  
*Lord, . . have mer - cy on us; O . . . Lord, have . . .*



*so - tros. Se - ñor, Se - ñor, ten pie -*  
*mer - cy. Lord, . . have mer - cy on*



*dad; ten pie - dad de no - so - tros.*  
*us; O . . . Lord, have . . mer - cy.*

# Gloria



*¡Glo - ria, glo - ria, glo - ria en las al - tu - ras a Dios!*  
Glo - ria, glo - ria, glo - ria, glo - ry to God . . on high!



*¡Glo - ria, glo - ria, glo - ria en las al - tu - ras a Dios!*  
Glo - ria, glo - ria, glo - ria, glo - ry to God . . on high!



*Y en la tie - rra paz pa-ra\_a-que-llos que\_a-ma\_el Se - ñor.*  
And on earth . . . peace to God's peo-ple. Glo - ry to God.



*Y en la tie - rra paz pa-ra\_a-que-llos que\_a-ma\_el Se - ñor.*  
And on earth . . . peace to God's peo-ple. Glo - ry to God.

## GREETING

**P:** The grace of our Lord Jesus Christ, the love of God,  
and the communion of the Holy Spirit be with you all.

**And also with you.**

## PRAYER OF THE DAY

**P:** Let us pray together....

**O God, mighty and immortal, you know that as fragile creatures surrounded by great dangers, we cannot by ourselves stand upright. Give us strength of mind and body, so that even when we suffer because of human sin, we may rise victorious through your Son, Jesus Christ, our Savior and Lord. Amen**

**FIRST READING:** Isaiah 58:9b-14

**PSALM:** Psalm 103:1-8

**SECOND READING:** Hebrews 12:14-29 (MSG)

## GOSPEL ACCLAMATION

*¡A - le - lu - ya, a - le - lu - ya, a - le - lu - ya!*  
Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia!

*¡A - le - lu - ya, a - le - lu - ya, a - le - lu - ya!*  
Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia!

*¡A - le - lu - ya, a - le - lu - ya,*  
Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia,

*a - le - lu - ya! ¡A - le - lu - ya!*  
al - le - lu - ia! Al - le - lu - ia!

**P:** The Gospel according to Luke, Chapter 13. (*Stand as able.*)

**Glory to you, O Lord.**

**GOSPEL:** Luke 13:10-17

*Jesus heals a woman on the sabbath, offering her a new beginning for her life. When challenged by a narrow reading of the sabbath command, Jesus responds by expanding “sabbath work” to include setting people free from bondage.*

**P:** The gospel of the Lord.

**Praise to you, O Christ.**

## SERMON

**HYMN OF THE DAY**

*O Day of Rest and Gladness*

Page 15

## APOSTLE’S CREED

**A:** With the whole church, let us confess our faith using the words of the Apostle’s Creed:

**I believe in God, the Father almighty, creator of heaven and earth.**

**I believe in Jesus Christ, God’s only Son, our Lord,**

**who was conceived by the Holy Spirit, born of the virgin Mary,  
suffered under Pontius Pilate, was crucified, died, and was buried;  
he descended to the dead.**

**On the third day he rose again; he ascended into heaven,  
he is seated at the right hand of the Father,**

**and he will come to judge the living and the dead.  
I believe in the Holy Spirit, the holy catholic church,  
the communion of saints, the forgiveness of sins,  
the resurrection of the body,  
and the life everlasting. Amen**

**PRAYERS OF INTERCESSION**.....congregation responds with “**receive our prayer.**”  
(Please be seated.)

### **SHARING THE PEACE**

*The sharing of peace is an individual and communal act of forgiveness.*

**P:** The peace of Christ be with you always.

**And also with you.**

### **OFFERTORY**

*Fantasia*

Johann Krieger

The offering is our response to God’s grace and mercy.

### **OFFERING PRAYER**

**A:** God of abundance:

you have set before us a plentiful harvest.

As we feast on your goodness,

strengthen us to labor in your field,

and equip us to bear fruit for the good of all,

in the name of Jesus.

**Amen**

### **THE GREAT THANKSGIVING**

**A:** In recognition of God’s forgiveness, mercy and grace let us continue with the Great  
Thanksgiving.

**P:** The Lord be with you.

**And also with you.**

**P:** Lift up your hearts.

**We lift them to the Lord**

**P:** Let us give thanks to the Lord our God.

**It is right to give our thanks and praise.**



# PREFACE

**P:** It is indeed right, our duty and our joy, that we should at all times and in all places give thanks and praise to you, almighty and merciful God, through our Savior Jesus Christ. You call your people to cleanse their hearts and prepare with joy for the paschal feast, that renewed in the gift of baptism, we may come to the fullness of your grace. And so, with all the choirs of angels, with the church on earth and the hosts of heaven, we praise your name and join their unending hymn:

## HOLY, HOLY, HOLY

San - to, san - to, san - to, es el Se - ñor,  
Ho - ly, ho - ly, ho - ly Lord . . . . God,

Dios del u - ni - ver - so; san - to, es el Se - ñor.  
God of might and pow - er; ho - ly is the Lord.

San - to, san - to, san - to, san - to, es el Se - ñor,  
Ho - ly, ho - ly, ho - ly, ho - ly Lord . . . God,

Dios del u - ni - ver - so; san - to, es el Se - ñor.  
God of might and pow - er; ho - ly is the Lord.

Ho - san - na en el cie - lo, ho - san - na en la  
Ho - san - na in the high - est, ho - san - na here on

tie - rra. Ben - di - to el que vie - ne en el  
earth. . . . . Blest is he who comes in the

nom - bre del Se - ñor. Ho - san - na en el  
name . . . of the Lord. Ho - san - na in the

cie - lo, ho - san - na en la tie - rra. Ben -  
high - est, ho - san - na here on earth. . . . .

di - to el que vie - ne en el nom - bre del Se - ñor.  
Blest is he who comes in the name . . . of the Lord.

## **WORDS OF INSTITUTION**

**P:** In the night in which he was betrayed,  
our Lord Jesus took bread, and gave thanks;  
broke it, and gave it to his disciples, saying:  
Take and eat; this is my body, given for you.  
Do this for the remembrance of me.

Again, after supper, he took the cup, gave thanks,  
and gave it for all to drink, saying:  
This cup is the new covenant in my blood,  
shed for you and for all people for the forgiveness of sin.  
Do this for the remembrance of me.

Let us proclaim the mystery of faith:

**Christ has died. Christ is risen. Christ will come again.**

**P:** To you, O God, Father, Son, and Holy Spirit,  
be all honor and glory in your holy church,  
now and forever.

**Amen**

## **THE LORD'S PRAYER**

**P:** Gathered into one by the Holy Spirit, let us pray as Jesus taught us.

**Our Father in heaven, hallowed be your name,  
your kingdom come, your will be done, on earth as in heaven.**

**Give us today our daily bread.**

**Forgive us our sins**

**as we forgive those who sin against us.**

**Save us from the time of trial and deliver us from evil.**

**For the kingdom, the power, and the glory are yours,  
now and forever. Amen**

## **INVITATION TO COMMUNION**

**P:** In Christ's presence there is fullness of joy.  
Come to the banquet.

*We practice continuous communion. All are welcome. White grape juice is available for those who prefer that instead of wine. Gluten free wafers available.*

# LAMB OF GOD



Cor - de - ro de Dios, tú que qui-tas el pe-ca-do del mun-do;  
O Lamb of . . God, you . . take a-way the sin of the world; . .

ten pie-dad de no - so-tros, have . . mer-cy up - on us, ten pie-dad de no - so-tros, have . . mer-cy up - on us.

Cor-de - ro de Dios, tú que qui-tas el pe-ca-do del mun-do;  
O Lamb of . . God, you . . take a-way the sin of the world; . .

ten pie-dad de no - so-tros, have . . mer-cy up - on us, ten pie-dad de no - so-tros, have . . mer-cy up - on us.

Cor-de - ro de Dios, tú que qui-tas el pe-ca-do del mun-do;  
O Lamb of . . God, you . . take a-way the sin of the world; . .

da - nos tu paz, grant us your peace, da - nos tu paz. grant us your peace.

## DISTRIBUTION HYMN

*Healer of Our Every Ill*

Page 16

## COMMUNION BLESSING

**P:** The body and blood of our Lord Jesus Christ strengthen you and keep you in his grace.

**Amen**

## PRAYER AFTER COMMUNION

**A:** Life-giving God, through this meal  
you have fed us with your mercy.  
Now send us forth to live for others,  
both friend and stranger,  
that all may come to know your love.  
This we pray in the name of Jesus.

**Amen**

## BIRTHDAY BLESSING

P: Let us pray:

God of all creation, we offer you grateful praise for the Gift of Life, and especially the gift of the lives of our sisters and brothers who stand before us this day and who recall this month the day of their birth. They rejoice in your gifts of life and love, family and friends.

Bless them with your presence and surround them with your love that they may enjoy many happy years, all of them pleasing to you. We ask this grace and blessing for each one of them through Christ our Lord. Amen

## BLESSING

P: The God of peace,  
Father, ✝ Son, and Spirit,  
bless you, comfort you,  
and show you the path of life  
this day and always.

Amen

## SENDING HYMN

*Savior, Again to Your Dear Name*

Page 17

## DISMISSAL

A: Go in peace. Love your neighbor.

Thanks be to God.

## POSTLUDE

*Postlude*

Alexandre Guilmant

### Save the Dates

There will be a meeting after church for people interested in helping with Sunday School this year. Sunday School begins Sept. 11th.

- ◆ September 4th  
Outdoor Worship
- ◆ November 5th, 10-2 pm  
Meeting with Bishop Burkat at Emanuel. Everyone is welcome. Lunch provided

Copyright © 2022 Augsburg Fortress. All rights reserved. Reprinted by permission under Augsburg Fortress Liturgies Annual License #SAS026002. New Revised Standard Version Bible, Copyright © 1989, Division of Christian Education of the National Council of the Churches of Christ in the United States of America. Used by permission. All rights reserved. Revised Common Lectionary, Copyright © 1992 Consultation on Common Texts, admin Augsburg Fortress. Used by permission.

The Message (MSG) Copyright © 1993, 2002, 2018 by Eugene H. Peterson

New Living Translation (NLT) *Holy Bible*, New Living Translation, copyright © 1996, 2004, 2015 by Tyndale House Foundation. Used by permission of Tyndale House Publishers, Inc., Carol Stream, Illinois 60188. All rights reserved.

CCLI License. #3120534

# Announcements: Week of August 21, 2022

## Rally Day

Sunday School begins September 11th  
10:45-11:30 in the Sanctuary

**Summer Bible study** concludes  
on 8/24

Begins with light dinner at 6 pm  
Followed by the study at 7 pm

Class is at the home of  
Suzanne Wilke  
948 Sylvan Meadows Dr. in Modesto

***Please be sure to sign up!***

The Stanislaus County Registrar of Voters has invited Emanuel Lutheran Church to adopt a Vote Center for the November 2022 election. This is a great opportunity for our church to support our community. The polls will be open four days, but we can "share" positions, thereby limiting the time commitment for each volunteer. This fundraising opportunity will allow us to raise \$1,330 for the church. If you are interested in volunteering your time to help both the community and the church, or would like more information, contact Lois Owen at 209-204-8868 no later than August 31st. *Thank you!*

## **God's Work Our Hands Day is September 11th**



On September 14th, ELC Outreach is sponsoring a GWOH event at James Marshall Park, 5:00 pm. Join Outreach after worship on 9/11 to help with preparations for the 9/14 event.



**Food for Faith**, an Outreach ministry project that benefits The Food Initiative of Greater Stanislaus (FIGS), is the first Sunday of every month. The next collection will be **September 4th**. Non-perishable items can be placed directly into the open car trunk of the month's "Trunk Master!" If you won't be present on a first Sunday and bringing a non-perishable donation on another day would be easier, please let the office know. Donations can be placed in or near the basket marked "Food for Faith" in the Narthex. If you are interested in becoming a Trunk Master - it's really easy, fun and enjoyable!

## Ongoing Announcements

**TEXT STUDY:** Every Tuesday, year-round, in the Youth Room at noon. We discuss the lessons for the next Sunday. Come anytime you are available, leave early if you need to, bring your lunch. Generally, this lasts about an hour and 15 minutes....give or take.

**Wednesday Adult Bible Study** — resumes September 14th. 1:30 pm in Luther Hall.

**Hosts are needed** for Coffee Hour. Please see the sign-up sheet in Luther Hall.

**We are asking for donations** to help support the Coffee Hour. A donation container will be available on a table in Luther Hall.

**Coin Jar** -- Your spare change makes a difference! Proceeds go to Outreach.

**Quilting Bee** -- meets the 2nd Monday of each month at 10:00 am. All are welcome & all skill levels as well. If you can use scissors and/or tie a knot, there will be a job for you!

**Lydia Circle** — usually meets the 2nd Monday of each month at 1 pm. Please be sure to check the weekly calendar in the bulletin for any updates! We use the GATHER magazine as our Bible Study. All women of Emanuel are invited to join us.

**Leah Circle** meets on the third Monday of the month at 1:00 pm.

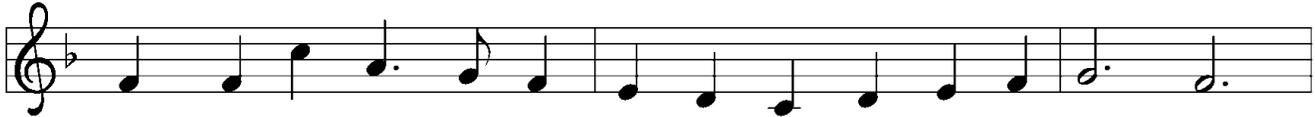
**Rebecca Circle** meets every 3rd Thursday at 1:30 pm in member's homes. All are welcome!

**The Shower Shuttle and Laundry Shuttle** are actively taking care of our homeless communities, and the needs remain the same: personal hygiene items, etc. *Thank you all for your contributions to this Ministry, Marilyn and Chuck Rowland*

**Lutheran Disaster Response and Lutheran World Relief** directed donations go directly to the people most in need.

## Entrance Hymn

### Praise to the Lord, the Almighty



- 1 Praise to the Lord, the Al - might - y, the King of cre - a - tion!
- 2 Praise to the Lord, who o'er all things is won-drous-ly reign - ing
- 3 Praise to the Lord, who will pros - per your work and de - fend you;
- 4 Praise to the Lord! Oh, let all that is in me a - dore him!



O my soul, praise him, for he is your health and sal - va - tion!  
and, as on wings of an ea - gle, up - lift - ing, sus - tain - ing.  
sure - ly his good - ness and mer - cy shall dai - ly at - tend you.  
All that has life and breath, come now with prais - es be - fore him!



Let all who hear now to his tem - ple draw near,  
Have you not seen all that is need - ful has been  
Pon - der a - new what the Al - might - y can do  
Let the a - men sound from his peo - ple a - gain.



join - ing in glad ad - o - ra - tion!  
sent by his gra - cious or - dain - ing?  
if with his love he be - friend you.  
Glad - ly for - ev - er a - dore him!

Text: Joachim Neander, 1650–1680; tr. Catherine Winkworth, 1827–1878, alt.  
Music: LOBE DEN HERREN, *Erneuertem Gesangbuch*, Part II, Stralsund, 1665

## Hymn of the Day

### O Day of Rest and Gladness



1 O day of rest and glad - ness, O day of joy and light,  
2 On you, at earth's cre - a - tion, the light first had its birth;  
3 To - day on wea - ry na - tions the heav'n - ly man - na falls;  
4 New grac - es ev - er gain - ing from this our day of rest,



O balm for care and sad - ness, most beau - ti - ful, most bright:  
on you, for our sal - va - tion, Christ rose from depths of earth;  
to ho - ly con - vo - ca - tions the sil - ver trum - pet calls,  
we reach the rest re - main - ing to spir - its of the blest.



on you the high and low - ly, through a - ges joined in tune,  
on you, our Lord vic - to - rious the Spir - it sent from heav'n;  
where gos - pel light is glow - ing with pure and ra - diant beams  
We sing to you our prais - es, O Fa - ther, Spir - it, Son;



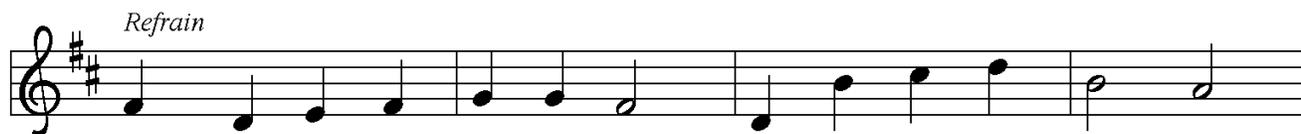
sing, "Ho - ly, ho - ly, ho - ly," to the great God tri - une.  
and thus on you, most glo - rious, a three - fold light was giv'n.  
and liv - ing wa - ter flow - ing with soul - re - fresh - ing streams.  
the church its voice up - rais - es to you, blest Three in One.

Text: Christopher Wordsworth, 1807–1885, alt.

Music: ELLACOMBE, German melody, 18th cent.; adapt. X. L. Hartig, *Melodien zum Mainzer Gesangbuche*, 1833

# Communion Hymn

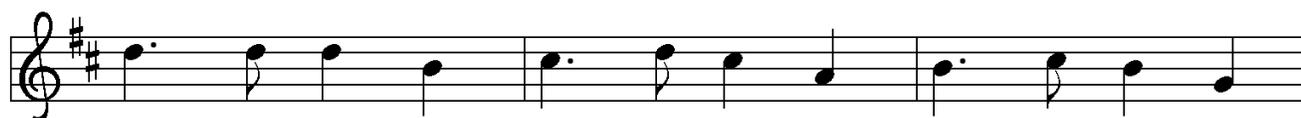
## Healer of Our Every Ill



Heal - er of our ev - 'ry ill, light of each to - mor - row,



give us peace be - yond our fear, and hope be - yond our sor - row.



- 1 You who know our fears and sad - ness, grace us with your
- 2 In the pain and joy be - hold - ing how your grace is
- 3 Give us strength to love each oth - er, ev - 'ry sis - ter,
- 4 You who know each thought and feel - ing, teach us all your



peace and glad - ness; Spir - it of all com - fort, fill our hearts.  
still un - fold - ing, give us all your vi - sion, God of love.  
ev - 'ry broth - er; Spir - it of all kind - ness, be our guide.  
way of heal - ing; Spir - it of com - pas - sion, fill each heart.

Text: Marty Haugen, b. 1950

Music: HEALER OF OUR EVERY ILL, Marty Haugen

Text and music © 1987 GIA Publications, Inc., 7404 S. Mason Ave., Chicago, IL 60638. [www.giamusic.com](http://www.giamusic.com). 800.442.3358.

All rights reserved. Used by permission.

Duplication in any form prohibited without permission or valid license from copyright administrator.

# Sending Hymn

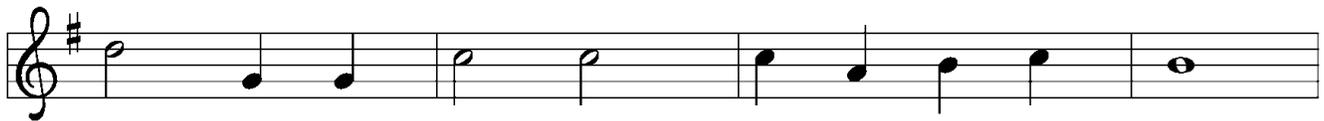
## Savior, Again to Your Dear Name



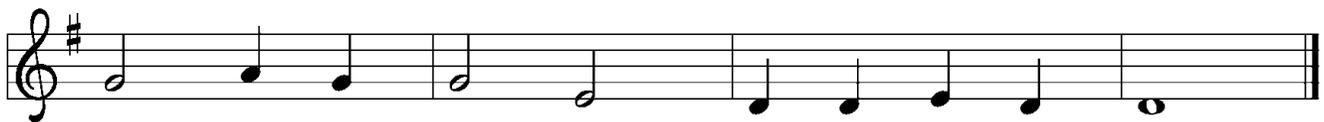
1 Sav - ior, a - gain to your dear name we raise  
2 Grant us your peace up - on our home - ward way;  
3 Grant us your peace, Lord, through the com - ing night;  
4 Grant us your peace through - out our earth - ly life,



with one ac - cord our part - ing hymn of praise;  
with you be - gan, with you shall end the day;  
for us trans - form its dark - ness in - to light.  
our balm in sor - row, and our stay in strife;



once more we bless you ere our wor - ship cease,  
guard all the lips from sin, the hearts from shame,  
Keep us from harm and dan - ger till the dawn;  
then, when your voice shall bid our con - flict cease,



then, low - ly bend - ing, wait your word of peace.  
that in this house have called up - on your name.  
your eve - ning pres - ence prom - ise to your own.  
call us, O Lord, to your e - ter - nal peace.

Text: John Ellerton, 1826–1893, alt.  
Music: ELLERS, Edward J. Hopkins, 1818–1901

## *Prayer Requests: August 21, 2022*

- ✝ Prayers for Lois Owen, undergoing surgery this week; prayers for quick recovery & complete healing
- ✝ For Paula Kroeze, also undergoing surgery this week; prayers for quick recovery & complete healing
- ✝ Prayers for Marilyn Rowland who is having a medical procedure next week

### **On-going Prayers:**

1. Pr. Lyn—continued health & well-being
2. Yvonne Troedson—continued healing & well-being after surgery
3. Toni—peace & comfort
4. Marian Schmidt McKenzie—recovery & healing (Schmidt)
5. Norma Jaramilla—recovery & healing (Dieterich)
6. William Teaney—upcoming surgery
7. Bill Reinheimer—recovery & healing
8. Darcy Moreno—continuing care and skill for the doctors (Ashlock)
9. Adrienne & Jessica (mother & daughter)—continued healing, recovery & well-being (Schmidt)
10. Nicholas—safety & protection while in Ukraine (Silva)
11. Marie Fuxa—healing of a serious blood infection & well-being (Silva)
12. Susan McCready—healing & comfort (Crawford)
13. Alice Hoaglund—healing & well-being
14. Richard Riner—healing of cancer (Crawford)
15. Father Ignatius—healing & comfort (Crawford)
16. Ken—recovery & strength from COVID (Waggoner)
17. Tatum—continued strength & immunity (Waggoner)
18. Prayers for the people of Ukraine, for an end to violence and war

## 7-DAY CALENDAR | AUGUST 22 - 28

---

### Monday, August 22

Echoes Deadline

### Tuesday, August 23

12-1:30 pm

Text Study: Luther Hall

6:30-8:00 pm

RadCov Music Rehearsal: Sanctuary

### Wednesday, August 24

6-8:30 pm

Summer Bible Study. Will meet at the home of Suzanne W.

### Thursday, August 25

OPEN

### Friday, August 26

OPEN

### Saturday, August 27

10 am-12 pm

Organ Practice: Sanctuary

1-5 pm

RadCov Prayer Training

### Sunday, August 28

9:30 am

ELC Worship Service

2-4 pm

RadCov Bridal Shower

3-5 pm

RadCov Leadership Team

5:00 pm

RadCov Worship Service